

Bulletin Officiel de la Sarre

Amtsblatt des Saarlandes

(Le texte allemand seul fait foi en ce qui concerne les textes émanant des autorités sarroises.)

(Hinsichtlich der Texte der saarländischen Behörden ist allein der deutsche Text amtlich.)

Saarbrücken, den 19. April

Nr. 18 — 1952

Sarrebruck, le 19 avril

Inhalt:

I. Amtliche Texte

Seite

- Verfügung betreffend eine Umlegung. Vom 25. März 1952. 390
- Polizeiverordnung zur Ergänzung der Polizeiverordnung vom 7. Februar 1950, betreffend die Verbreitung von Druckschriften, deren Inhalt gegen das sittliche Empfinden der Bevölkerung verstösst. Vom 22. März 1952. 390
- Verordnung über den Abschuss von führenden Bachsen. Vom 25. März 1952. 391
- Durchführungsverordnung zu dem Gesetz über die Ent

	Seite		Pages
Genehmigung zur Durchführung einer Haussammlung in Landsweiler-Reden. Vom 9. April 1952.		Autorisation d'une collecte domiciliaire à Landsweiler-Reden. Du 9 avril 1952.	406
Beschluss über die Neufeststellung des Plans über Investitionen aus Mitteln des Europa-Wiederaufbauprogramms für das Rechnungsjahr 1951. Vom 27. September 1951.	406	Décision relative à la nouvelle fixation du plan des investissements des moyens provenant du programme de redressement européen pour l'exercice 1951. Du 27 septembre 1951.	407
Bekanntmachung betreffend die Umsatzsteuer- und Produktionsteuer-Vorauszahlungen. Vom 31. März 1952.	407	Avis relatif aux versements provisionnels à titre de l'impôt sur le chiffre d'affaires et de la taxe à la production. Du 31 mars 1952.	407
Bekanntmachung betreffend Neuvergebung des Betriebsrechtes der Engel-Apotheke in Völklingen. Vom 19. März 1952.	407	Avis concernant la réattribution du droit d'exploitation de la pharmacie «Engel» à Völklingen. Du 19 mars 1952.	407
Bekanntmachung betreffend Allgemeinverbindlichkeitserklärung eines Tarifvertrages. Vom 21. März 1952.	408	Avis relatif à la déclaration d'extension d'une convention collective. Du 21 mars 1952.	408
Bekanntmachung betreffend Allgemeinverbindlichkeitserklärung eines Tarifvertrages. Vom 21. März 1952.	408		

Bekanntmachung
über die Ungültigkeitserklärung eines Sprengstofferlaubnis-
scheines

Vom 2. April 1952.

Folgender Sprengstofferlaubnisschein wird hiermit für ungültig erklärt: Sprengstofferlaubnisschein Nr. 4/Sa/4116/II, Muster C, des Schiesssteigers Friedrich Meinerzag, wohnhaft in Dudweiler-Saar, ausgestellt am 30. November 1951 durch das Bergamt Saarbrücken-Mitte.

Saarbrücken, den 2. April 1952.

Oberbergamt
I. A.
Buchholtz

Avis

concernant l'annulation d'autorisation de détention et d'emploi
d'explosifs

Du 2 avril 1952.

L'autorisation suivante est annulée: Autorisation No-4/Sa/4116/II modèle C délivrée le 30 novembre 1951 par le Bergamt Saarbrücken-Mitte à porion de tir Friedrich Meinerzag, domicilié à Dudweiler-Saar.

Sarre

Erste Nachtragsliste der Naturdenkmale im Kreise St. Wendel

Angaben über die Lage der Naturdenkmale

Lfd. Nr. im Naturschutz- denkmalbuch	Bezeichnung, Anzahl, Art, Name der Naturdenkmale	Stadt-, Land- gemeinde (Forstbezirk, Gemarkung, Forstamt)	Messtischbl. 1:25 000 Jagen-Nr., Flur, Parz.-Nr. Eigentümer	Lagebezeichnung nach festen Geländepunkten, Himmelsrich- tung, Entfernung und dergl.	Bezeichnung der mitgeschützten Um- gebung, zugelassene Nutzung u. a.
1.	2	3	4	5	6
52	1 Buche (Grenzbaum)	Bergweiler	M.T.Bl. 6508, Distr. 5 E.: Gemeinde Bergweiler	Am SW-Hang des Ohlenkopfes, am Waldrand, 400 m von der Strasse Sotzweiler—Tholey	
56	1 Linde	Primstal	M.T.Bl. 6 (Wadern) Distr. «Sengel» E.: Gemeinde	Bei der Sängertsmühle	
57	1 Eiche	Wolfersweiler	M.T.Bl. 6408, Distr. Kärr- weg, Flur 2, E.: Gemeinde Wolfersw.	An	